

子どもの遊び（その7）

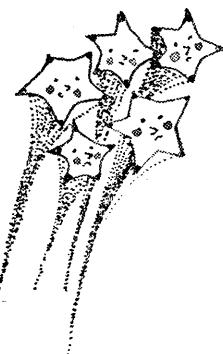
E・A・A・フェルメール

浜口順子訳

第四章 イリュージョンの世界

(一) イリュージョン

的遊び



イリュージョン的な
遊びを観察しようとし

ても、子供の遊びがくりひろげられている公の場でそれを見つけるとするのは、それほど容易なことではない。すでに、子供の人格的発達にとってイリュージョン

この場合、子供の遊びを発展させることができるように大人側が用意する「自由」という観点から考察せざるを得まい。あるいはまだそれでは不十分であろうか。

的遊びが重要な点には留意してきた以上、それが実際には稀にしか観察されないとは残念な思いや不安な気持ちにもなるだろう。^①

まず立ててみるべき問いは、イリュージョン的遊びとしてわれわれが実際に見ようとしているものが何なのか、ということについてである。イリュージョン的遊びは明確なゲシュタルト（外的に現れたイメージ像）をもつており、それは子供自身に意識されている。またそれは、言葉による応答という出来事すら内包した空間的世界である。イメージ化という明晰性を有するにもかかわらず、イリュージョン的な遊びは、その場に居合わせている観察者の目に直接的に見えてくるものではない。イリュージョン的遊びは、たとえばボール遊びのように、豊かな運動性をもって現れてくるのではない。それは子供の内面と外側にあるイメージ的世界が、ただ部分的に実現されたか具体化されたかしたものなのである。粗雑ともいえるぎこちない行動で、子供はイメージ的空间の『扉』を開いてみせる。たとえば「ここがお家だよ」と言うことによって、言葉がシンボル（象徴）的な行動を補完して、世界を喚起していくのだ。遊び場のわきを通り過ぎながら子供の遊びを眺めていても、子供たちが

そこである世界を創造しており、しかもその大部分は、われわれの具体的な現実性に据えられた眼差しの下では見えないままになっていることを多分見過してしまうだろう。遊び場のすみっこ、あるいはベンチの上などにいる子供は、遊びつつ何かを得ている。つまり遊び仲間と一緒にいる場合でも、彼のイリュージョン的世界に住もう者たちの中で、自分固有的部分を獲得するのだ。

イリュージョン的遊びにおいて、子供はモノがすでに担っている意味に他の意味を付け加え、二重の意味をもつ世界と共に遊ぶ。世界が子供の前では『のよくな』という意味を得るのだ。現実性と共存するこの『のよくな』というアナロジーは、論理的なものではなく、情感的に体験されるある同等性である。少年が学校へと自転車をこぎながら、トゥールードゥ・フランス大会レースにおいて先頭を競って疾走している偉大なるレーサーの姿に自分を見立てて空想を広げることがあろう。彼はその時、登校途中で自転車に乗っている自分を忘れているわけではなく、現実を重層的に解釈して、『のよくな』

というイリュージョンの方へと価値を傾斜させているのだ。こうした重なり合った解釈を可能にするには、現実―学校まで自転車をこいでいくこと―と自己とを共存させなければならない。トゥールリド・フランスという目標が、現実の大会と一致する必要はない。少年は好きなときにその『疾走』を体験しなおせるし、何度もいろいろなトップ選手たちを勝ち抜くこともできる。現実の上では少年と関わりのない選手たちは、無論、少年のこんな個人的世界における自分たちの役割や、はたまた少年の静かなる勝利の栄冠などを知るべくもないわけだが、少年はそういう選手たちに対して勝ち名乗りをあげるのだ。イリュージョン的遊びは子供にとって明確なゲシュタルトをもつが、それは子供が意識的に創り出したものだ。そしてその際子供は、自分がその遊びに感情的に巻きこまれた状態にあることを認識してはいるが、これはもとより反省的な知というものではない。

これまで述べてきた遊びの諸位相の中には、意識レベル上の違いがすでに見てとれる。つまり遊び的循環性運

動と感覚受感的遊びは、遊び的な秩序づけ行為やルール的遊びに比べて、遊びのゲシュタルトが、対象物を扱うプロセスでより暗示されているのだ。後者（秩序・ルールに特色がある遊び）が子供の発達後期に現れてくるのに対して、イリュージョン的遊びの特徴は、きわめて幼ない頃からこうした『のよくな』的 세계を呼び起こす点にある。形態付与やルールを伴なう遊びが優勢になるずっと以前から、子供は固有の世界創造という偉大なる発見のきざしを呈する。自分固有の世界における人格的（私的）な意味は、子供が他の人たちと共有している公共的現実性に目を向けるようになるやいなや出現する。⁽²⁾しかしそれ以前に子供は意味付与そのものを発見しており、つまり抽象的な行動およびそこに現れている意味を知ると同時に、シンボル的な所作を通して自分の印象の意味をも認知するという、人間性の自由をも見出すのである。このような発達について見ていく。

(II) 人格的発達におけるイリュージョン的遊びの 発展

一才半位になると子供はもう『のよな』的世界を自分の行為について喚起することができるようになる。たとえば眠つたふりや食べるまねをする事などがそうだが、これらの所作には、精密さに欠け粗雑であるという特徴がある。したがつてこれはシンボル的意味をもつ行動である。この時期、子供は言葉とシンボル的行為とを

同時に活用する。その際子供は『ここに今ある』具体的な状況を越えて、何か別の意味へと促されており、同様にして子供は『ここに今ある』モノを別の世界—『のよな』の世界へと置き換えることもする。こうした意味の置き換えができるためには、直接的で具体的な行為を解消し、言葉や行動のシンボル性（象徴性）を把握すると共に、自ら意味付与を行なわなければならない。

親は言葉をコミュニケーションの道具として使いながら、言葉という媒介によつて、直接的でない行為が可能であることを子供に示している。たとえば親が椅子といふものについて語るにしても、結局言葉という媒介物を介して間接的に椅子を扱つていることだ。その際親と子供はまさに共同的な現実の中にある。しかしながら子供の目には自動車としてイメージされるような何かを契機に、椅子を自動車に見立ててしまつような場合、子供は言葉や行動という媒介によつて『のよな』という世界を創り上げることができるのだということを発見するに至る。

言語によつて子供は一行動によつても同様だが一イリュージョン的世界にゲシュタルトを与える。言葉は、ちよどく行動がまた自我の表現であるように、表現手段である。表現的な行動とは常に自我が『行為しだす』（acting-out）ものであるが、そこでの意味付与はまだ他者との共有的世界に投映される。子供は自分の意味付与が他者に理解されるという経験をよくしている。魔法で小犬に変えられたソファのクッションをやさしくなでている時などは、そんな経験の一コマであろう。母親と遊

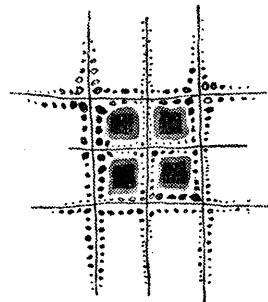
びながら、子供は『小犬』とクッショングを結ぶ感情的なアナロジーが、母親という他者によつても同じように体験されているのだと感ずる経験をする。そして子供は『のよくな』という世界の中で、自分自身をその世界の創造者として意味づけている自我をも経験する。この自我経験はさしあたり、自己意識に欠けた自我所有以上のものではない。しかし次のような場合、子供は自分の創造的行為についてさらに何かを自覚するようになる。たとえばテレビのスイッチボタンを、イリュージョン（空想）上の自動車のダッシュボードに仕立てていじくりまわしてみたいのに、それが大人によつて許可されない場合だ。母親にテレビにさわることを禁止されてしまうこともあろう。テレビは、公共的な現実の中でもつテレビとしての意味を保持し続けなければならないのだ。「さわってはいけない」という警告は、子供にとって理解不能ことではない。なぜなら子供は遊びながらも、そこで自分がけの意味付を行なつていることを忘れてはいないからである。

「私は自分が遊んでいることを知つてゐる」ということが遊びを導くのであるが、この意識は反省的レベルのものではない。子供はイリュージョンが日常的な現実と交錯してはならないことを心得てゐる一方、自分の自我の世界に他者が介入してくることには激しく抵抗する。いかに幼くとも子供は、イリュージョン的遊びを、眼前に出現してゐる自由として発見してゐるからだ。この発見は決して些細な出来事ではない。

子供がイメージ化に伴なう直観的なエネルギーに引きずられてしまわない限り、遊びと現実との区別は、子供自身の統制下にある。年少の子供にとって年上の遊び相手といふのはいつも、不安をひきおこす脅威的存在としての役を象徴的に演じてゐるものだが、こういう年上の子供と一緒に遊ぶ場合などは特に、イメージ化が情動性によって肥大してしまい、子供の統制能力を越えて一人歩きをはじめてしまうことをわれわれは知つてゐる。

『怒つたオオカミ』このことは、学童期には楽しく遊ぶこと

とができるようになるが、幼児にはまだ遊びこなすことができず、不安ばかりを惹き起こさせてしまう。



単純でそれほど情動を刺激しない遊びにおいては、幼児も、イリュージョンの『のような』性とそれに誘発される恐怖とを区別できる。（本物のお菓子のように）色をぬられたボール紙を、本物のお菓子だと言つて見せても、三才児すでに抵抗を示すことができるという点を明らかにした研究がある。大多数の子供がそのごまかしを即座に発見し、中にはそれをお菓子『のよう』に見立てて遊び始める子供もいたという。一方、他のグループの子供たちに對して、お菓子ごっこで遊ぼうという提案の下に同じボール紙を与えた際には、すべての子供たちがちゅうちゅうことなくこれに同意したともいう。⁽⁵⁾ ch・ビューラーは自分の満二歳の子供がすでに、いかに意識的にイリュージョンを操作しているかについて実例を示している。（砂を固めてできた）ケーキを母親に向かって一緒に食べようと誘いかける。それでいてその子

供は、そのケーキが本当は砂でできているのだという事実を指摘することによって、そのイリュージョンを自ら取消しもする。もし母親がこの意味の変化に注意を払わないまま、それを『のような』のケーキとして扱い続けてしまふと、子供はこう言つて制するだらう。「だめ、食べたらだめ。だって砂だもの。」

たがつてこれは日常的な現実の中でも同時進行することなのだ。親の方もまだこの頃は、子供がわけのわからぬ仕方でイリュージョンと日常的世界とを織り合わせていても、当面は寛大かつ許容的態度でいられるのである。

年少の子供はイリュージョン的世界を、自分の好きなように変えられると直観している。すでに三、四歳頃になると、なすがままに意味付与を行なう自由を見出していくのだが、その自由をまだ大きく見積りすぎていて、遊びの喚起される場である公共的な現実との結びつきにはほとんど気づいていない。自我を他者に対してはつきりと際立たせようとするかたくなさが顕著になつてくる幼児期に、子供は自我体験を遊びの中にも多く投射させれる。イリュージョン的世界から踏み出している場合でも、空想上の遊び友達が、自分を導いていく他我（もうひとつの自我）として喚起されることがある。し

五、六歳になると、イリュージョン的世界がはつきりと人格的（私的）な特徴を帯びてくる。はからずも遊んでいる姿を誰かに見られてしまつた子供が、捕えられてしまつたような窮屈な感じを抱く場合などがそうだ。子供のイリュージョン的世界に登場する人間たちの担う役割には、子供なりの感情が普通以上に付帯されるようになるし、また、遊びが禁止される事態を予測できるようになる。さらには遊びが現実の世界において許されることなのか、許されないことなのかに注意を払うことが可能になる。

子供は成長するにつれて、関係性の意識を発達させるが、関係性における対話（ダイアローグ）を通じて自らの個体性にも気づくようになる。イリュージョンの世界

を、個人的な特有の領域として経験するのだ。小学生の年齢になれば、イリュージョンを秘密の領域として他者の目にふれないように押し隠そうとする。それを同時に貯えておけるイリュージョンをさらに創り出そうとするし、またそれができるようにもなるのだ。イリュージョン的遊びというものをここでは、内的世界を行為として表出すること(*acting-out*)として理解しているが、これはたしかに外的世界の何かとダイアローグしながら喚起されるのであって、他者と共有している世界に織り込まれながら出来上がっていくものではない。^⑦

学童期になると、共有的現実が強調する秩序や具体的な諸意味にうまく適合できることがまず期待される。しかし親は、子供が形成していかねばならぬ実際的な意味だけではなく、遊びを通してイリュージョンにゲシュタルトを与える自由をも与えられる者なのだ。そのうえ親は、遊具を与えることによって、イメージ化に影響を及ぼし、遊びに刺激を加えさえする。

ここからわれわれの関心は遊具の刺激的意味へ向かっていき、遊具という公共的な意味を担つたものによつて、子供は同時に、ある私的世界を創り上げられるのだろうか。遊具から示唆を受けてゲシニタルトを与える際、子供はいかに創造性を駆使して人格性を帶びたイリュージョンに関与するだろうか。

『原註・参考文献（抄）』

- ①前章の終わりにイリュージョン的遊びの人格的（私の）意味に言及した。ここでランゲフェルトの行なった「公共的意味付与」と「人格的（私的）意味付与」との区別が問題になる。世界を自分の目で見つめ、世界との親密なダイアローグ（二極を内在した統一性）の下で（厳密に個人的なものであることを認識しつつ）意味付与を行なう自由を発見することによって、イリュージョン的遊びにおける私的意味付与が可能になる。つまり私的人格的（人格的）意味付与は、自我、および世界というベースペクティブの中での固有な態度とも関連しているのであ

る。

やはりランゲフュルトが提出した概念である『隠れた場所』についてもいじりで言及しておきたい。子供は私的な世界を、公共的世界のより共同性から外れた場所で、自らの前に招喚する。参考、「隠れた場所」(De verborgen

plaats' in het leven van het kind) Utrecht, 1952.
②年少の子供は日常的現実性をある公共的な世界として見做している。成長し、感覚と身体との親近性から距離を取るようになると、安定期した具体的な視点を確立していく。その結果日常的な現実性に、いわゆる客観的な側面が増大する。そして私的な情緒的印象の方は子供自身から分離されるようになる。

③J. Chateau によると子供は一歳になると仮構的状況、いわゆる「ミーム」的状況を喚起する行動を示すという。ここにはすでに創作する熱意が見られ、これによって人間の子供は抽象的・象徴的所作ができるようになる。(L'enfant et ses conquêtes, Paris 1960)

④一歳半の子供は言葉の象徴的機能を発見する。モノに

ついて話す心配で、物事や実物を具体的に示す必要はない。

Groningen 1957 『発達心理学』

⑤D. P. Ausubel, 'Theory and problems of child development, N. Y. 1958

⑥Ch. Bühler, Kindheit und Jugend, Leipzig, 1931

⑦原註①参照。幼児は『隠された場所』をまだ公共的な世界から閉じてはいたが、学童期になると秘密が意味をもつようになる。

(ウイウ)

(お茶の水女子大学大学院)